



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
10 April 2001

Пятьдесят пятая сессия
Пункт 20 *b* повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей

[без передачи в главные комитеты(A/55/L.74 и Add.1)]

55/241. Помощь Боливии вследствие наводнений, отмеченных в последние месяцы

Генеральная Ассамблея,

скорбя о том, что наводнения, селевые потоки, обвалы, оползни и разливы рек, вызванные главным образом обильными дождями, которые прошли в последние месяцы, привели к огромному экономическому ущербу, а также гибели людей на территории Боливии,

учитывая усилия по оказанию крупномасштабной чрезвычайной и гуманитарной помощи, предпринимаемые правительством и народом Боливии в целях облегчения страданий жертв этого стихийного бедствия и удовлетворения их насущных потребностей,

отмечая огромные усилия, уже предпринятые народом и правительством Боливии в целях укрепления мира и демократии и создания благоприятных условий для содействия экономическому росту и развитию человеческого потенциала,

сознавая серьезные последствия стихийных бедствий, которые могут быть серьезным препятствием для экономического и социального развития в развивающихся странах и для преодоления которых могут потребоваться значительные людские и финансовые ресурсы, и считая необходимым оказание международным сообществом максимальной поддержки и технической и финансовой помощи с целью дополнить национальные усилия, с тем чтобы в кратчайшие сроки приступить к процессу восстановления, реконструкции и развития в районах, пострадавших в результате этих стихийных бедствий,

1. *заявляет о своей солидарности и поддержке* правительства и народа Боливии в этот сложный период;

2. *приветствует* ценные усилия международного сообщества по спасению пострадавшего населения и оказанию ему чрезвычайной помощи;

3. *настоятельно призывает* все государства-члены, специализированные учреждения и другие организации и органы системы Организации Объединенных Наций, а также международные финансовые учреждения и неправительственные организации и впредь оказывать щедрую помощь Боливии в осуществлении мероприятий и программ чрезвычайной

помощи, восстановления и реконструкции, с тем чтобы сохранить нынешнюю политическую стабильность и избежать того, чтобы последствия этого стихийного бедствия превратились в препятствие для экономического и социального развития Боливии;

4. *просит* Генерального секретаря принять все необходимые меры для дальнейшей мобилизации и координации гуманитарной помощи, предоставляемой специализированными учреждениями и другими организациями и органами системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы поддержать усилия правительства Боливии.

*91-е пленарное заседание,
14 февраля 2001 года*